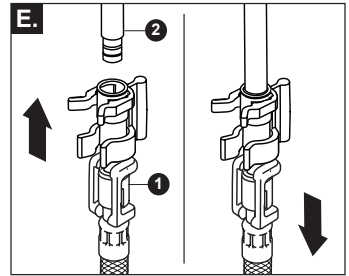
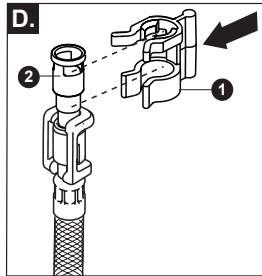
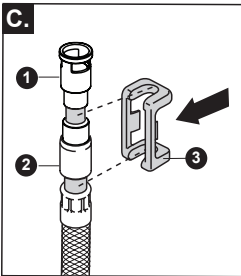
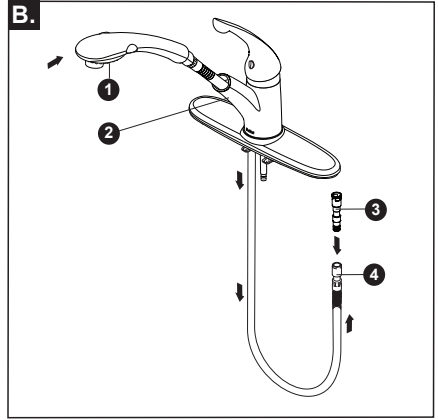
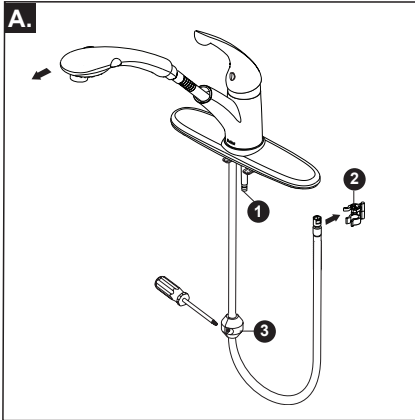


see what Delta can do™

For NON-DST (Copper supply lines) models follow steps below.
Para los modelos NO-DST (líneas de suministro de cobre), siga los pasos a continuación.
Pour les modèles autres que les modèles DST (tuyaux d'alimentation en cuivre),
suivez les étapes ci-dessous.



A. Disconnect old hose from valve shank (1) by removing clip (2). Remove zinc weight (3) from hose and remove wand assembly.

Desconecte la manguera vieja de la espiga de la válvula (1) retirando el gancho (2). Retire el peso de zinc (3) de la manguera y retire el conjunto de la espiga.

Débranchez le vieux tuyau du manchon du robinet (1) en enlevant l'agrafe (2). Retirez la masselotte en zinc (3) du tuyau souple et enlevez la douchette.

B. Insert wand assembly (1), hose first down thru spout hub (2) until wand is seated in the hub. Insert adapter (3) into the end of hose (4).

Inserte ensamble del mango (1), primero pase la manguera hacia abajo a través del cubo del surtidor (2) hasta que el mango quede asentado en el cubo. Introduzca el adaptador (3) en el extremo de la manguera (4).

Insérez douchette (1) en faisant passer le tuyau souple dans le logement (2) jusqu'à ce que la douchette soit calée dans celui-ci. Insérez l'adaptateur (3) dans l'extrémité du tuyau souple (4).

C. Attach adapter (1) to hose (2) using clip (3).

Conecte el adaptador (1) a la manguera (2) con el gancho (3).

Fixez l'adaptateur (1) au tuyau souple (2) au moyen de l'agrafe (3).

D. Attach clip (1) to adapter (2).

Fije el gancho (1) al adaptador (2).

Fixez l'agrafe (1) à l'adaptateur (2).

E. Push hose assembly (1) up onto the valve shank (2) until it clicks in place. Pull down moderately to insure connection. Reinstall zinc weight. Weight will now slide to smaller diameter hose.

Empuje el conjunto de la manguera (1) hacia arriba en la espiga de la válvula (2) hasta que encaje en su lugar. Hale hacia abajo moderadamente para asegurar la conexión. Reinstale el peso de zinc. Ahora el peso se deslizará debido al diámetro menor de la manguera.

Poussez le tuyau souple (1) sur le manchon du robinet (2) jusqu'à ce qu'un dé clic se fasse entendre. Tirez modérément sur le tuyau souple pour vous assurer qu'il est bien raccordé. Réinstallez la masselotte en zinc. La masselotte glissera maintenant en raison du plus petit diamètre du tuyau souple.